



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.23.2016.IR**

Czuluchów, dnia 30.06.2016r.

|                                                           |                                       |
|-----------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| STAROSTWO POWIATOWE<br>W CZULUCHOWIE<br>KANCELARIA OGOLNA | URZĄD MIASTA I GMINY<br>77-330 CZARNE |
| Wpł. 2016-08-01                                           | Wpłynęło dn. 07.12.2016r.             |
| ilość załączników.....                                    | Nr. 18                                |
| podpis.....                                               | zał. ....                             |
| Data załatw .....                                         |                                       |

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                       | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|--------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 59/2016            | 25.01.2016  | kurek czerpalny w SUW                | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 316/2016           | 25.04.2016  | umywalka na sali sprzedaży w sklepie | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetenu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w wodociągu **Biernatka**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

## UZASADNIENIE

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Biernatka**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Biernatka** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie  
  
Teresa Bucisko

### Otrzymują:

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.24.2016.IR**

|                                                          |            |
|----------------------------------------------------------|------------|
| STAROSTWO POWIATOWE<br>W CZULUCHOWIE<br>KANCLARIA OGOLNA |            |
| Wpł.                                                     | 2016-08-01 |
| Ilość załączników.....                                   |            |
| podpis.....                                              |            |

Czuluchów, dnia 30.06.2016r.

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                           | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 258/2016           | 25.01.2016  | kurek czerpalny w sklepie spożywczym     | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 471/2016           | 25.04.2016  | kurek czerpalny w toalecie dla dziewcząt | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sód, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetenu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Bińcze**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

## UZASADNIENIE

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Bińcze**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Bińcze** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie  
  
Teresa Buczek

### Otrzymują:

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.25.2016.IR**

Czuluchów, dnia 30.06.2016r.

|                                                           |
|-----------------------------------------------------------|
| STAROSTWO POWIATOWE<br>W CZULUCHOWIE<br>KANCELARIA OGOLNA |
| Wpł. 2016-08-01                                           |
| ilość załączników.....                                    |
| podpis.....                                               |

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                       | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|--------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 61/2016            | 25.01.2016  | kurek czerpalny w SUW                | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 257/2016           | 11.04.2016  | kurek czerpalny w Szkole Podstawowej | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 3   | 318/2016           | 25.04.2016  | Restauracja Klubowa, zlew w kuchni   | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 4   | 475/2016           | 13.06.2016  | kurek czerpalny w SUW                | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetanu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi **w wodociągu Czarne I**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

**UZASADNIENIE**

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Czarne I**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Czarne I** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie

*Teresa Buczek*  
Teresa Buczek

**Otrzymują:**

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a

---

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie  
ul. Sobieskiego 4, 77-300 Człuchów

tel. 59 83 41 142, fax 59 83 41 551, www.psse.czuchow.pl, e-mail psse.czuchow@pis.gov.pl



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.26.2016.IR**

Czuluchów, dnia 30.06.2016r.

|                                                           |
|-----------------------------------------------------------|
| STAROSTWO POWIATOWE<br>W CZULUCHOWIE<br>KANCELARIA OGÓLNA |
| Wpł. 2016-08-01                                           |
| ilość załączników.....                                    |
| podpis.....                                               |

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                                                   | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|------------------------------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | SB/06030/02/2016   | 03.02.2016  | kurek czerpalny w SUW                                            | MP           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 252/2016           | 11.04.2016  | kurek czerpalny w budynku mieszkalnym, zlew w kuchni - ul. Leśna | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 3   | 406/2016           | 23.05.2016  | kurek czerpalny w toalecie                                       | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetanu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosforoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

stwierdza:

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Czarne II**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

### UZASADNIENIE

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Czarne II**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Czarne II** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie

*Teresa Buczek*  
Teresa Buczek

### Otrzymują:

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a

---

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie  
ul. Sobieskiego 4, 77-300 Człuchów

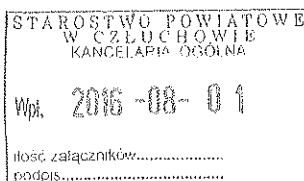
tel. 59 83 41 142, fax 59 83 41 551, [www.psse.czuchow.pl](http://www.psse.czuchow.pl), e-mail [psse.czuchow@pis.gov.pl](mailto:psse.czuchow@pis.gov.pl)





**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Człuchowie  
SE.II.4717.27.2016.IR**

Człuchów, dnia 30.06.2016r.



**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.), oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                                     | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|----------------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 80/2016            | 01.02.2016  | kurek czerpalny w stołówce                         | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 92838/16/GDY       | 30.03.2016  | pawilon mieszkalny B, kran – instalacja wewnętrzna | MP           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 3   | 136437/16/GDY      | 05.05.2016  | pomieszczenie administracyjne                      | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetanu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Czarne ZK**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

**UZASADNIENIE**

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Czarne ZK**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Czarne ZK** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie

*Teresa Buczek*  
Teresa Buczek

**Otrzymują:**

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a

---

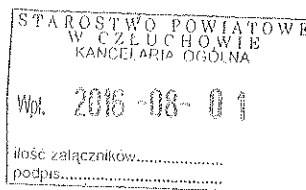
Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie  
ul. Sobieskiego 4, 77-300 Człuchów

tel. 59 83 41 142, fax 59 83 41 551, [www.psse.czuchow.pl](http://www.psse.czuchow.pl), e-mail [psse.czuchow@pis.gov.pl](mailto:psse.czuchow@pis.gov.pl)



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Człuchowie  
SE.II.4717.28.2016.IR**

Człuchów, dnia 30.06.2016r.



**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                                                            | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|---------------------------------------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 56/2016            | 25.01.2016  | kurek czerpalny w budynku mieszkalnym                                     | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 312/2016           | 25.04.2016  | zlew w kuchni w budynku mieszkalnym                                       | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 3   | 339/2016           | 29.04.2016  | kurek czerpalny ze studni – woda surowa                                   | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 4   | 340/2016           | 29.04.2016  | kurek czerpalny najbliższej hydroforni – budynek mieszkalny – p. Lipiński | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 5   | 341/2016           | 29.04.2016  | kurek czerpalny pośrodku sieci - budynek mieszkalny nr 23                 | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 6   | 342/2016           | 29.04.2016  | kurek czerpalny najdalej hydroforni - budynek mieszkalny nr 32            | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetenu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chlorooorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

#### **stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Domisław Dolny**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

#### **UZASADNIENIE**

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Domisław Dolny**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiające pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Domisław Dolny** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie

  
Teresa Buczek

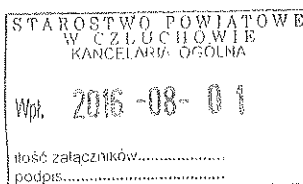
#### **Otrzymują:**

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.29.2016.IR**

Czuluchów, dnia 30.06.2016r.



**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                      | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|-------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 39/2016            | 18.01.2016  | zlew w kuchni w budynku mieszkalnym | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 259/2016           | 11.04.2016  | kurek czerpalny u sołtysa           | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 3   | 401/2016           | 23.05.2016  | kurek czerpalny budynku mieszkalnym | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetenu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w wodociągu Domisław Górny

2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

## UZASADNIENIE

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Domisław Górny**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Domisław Górny** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie  
  
Teresa Buczek

### Otrzymują:

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a

---

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie  
ul. Sobieskiego 4, 77-300 Człuchów

tel. 59 83 41 142, fax 59 83 41 551, [www.psse.czuchow.pl](http://www.psse.czuchow.pl), e-mail [psse.czuchow@pis.gov.pl](mailto:psse.czuchow@pis.gov.pl)



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Człuchowie  
SE.II.4717.30.2016.IR**

Człuchów, dnia 30.06.2016r.

|                                                          |
|----------------------------------------------------------|
| STAROSTWO POWIATOWE<br>W CZŁUCHOWIE<br>KANCELARIA OGÓLNA |
| Wpł. 2016-08-01                                          |
| ilość załączników.....                                   |
| podpis.....                                              |

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru               | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 9/2016             | 11.01.2016  | kurek czerpalny w hydroforni | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 260/2016           | 11.04.2016  | kurek czerpalny w hydroforni | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetanu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosforoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w wodociągu Domisław Zakładowy
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

## UZASADNIENIE

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Domisław Zakładowy**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Domisław Zakładowy** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie

  
Teresa Butczko

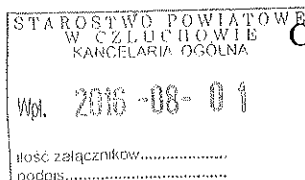
### Otrzymują:

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a





**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Człuchowie  
SE.II.4717.31.2016.IR**



Człuchów, dnia 30.06.2016r.

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                                                          | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|-------------------------------------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 10/2016            | 11.01.2016  | kurek czerpalny w biurze                                                | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 25/2016            | 15.01.2016  | kurek czerpalny w hydroforni – woda surowa                              | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 3   | 26/2016            | 15.01.2016  | punkt czerpalny najbliższy hydroforni w biurze ABAPOL                   | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 4   | 27/2016            | 15.01.2016  | punkt czerpalny najdalej hydroforni w budynku mieszkalnym nr 9          | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 5   | 28/2016            | 15.01.2016  | punkt czerpalny pośrodku sieci wodociągowej w budynku mieszkalnym nr 5  | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 6   | 60/2016            | 25.01.2016  | kurek czerpalny w hydroforni                                            | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 7   | 82/2016            | 01.02.2016  | kurek czerpalny w hydroforni                                            | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 8   | 83/2016            | 01.02.2016  | punkt czerpalny położony najbliższy hydroforni w biurze ABAPOL          | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 9   | 84/2016            | 01.02.2016  | punkt czerpalny położony najdalej hydroforni w budynku mieszkalnym nr 9 | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

|    |          |            |                                                                                       |    |                                 |
|----|----------|------------|---------------------------------------------------------------------------------------|----|---------------------------------|
| 10 | 85/2016  | 01.02.2016 | punkt czerpalny położony<br>pośrodku sieci wodociągowej w<br>budynku mieszkalnym nr 5 | MK | Przydatność wody do<br>spożycia |
| 11 | 317/2016 | 25.04.2016 | umywalka w łazience w biurze<br>firmy ABAPOL                                          | MK | Przydatność wody do<br>spożycia |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sód, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetanu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

#### stwierdza:

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Kijno**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

#### UZASADNIENIE

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

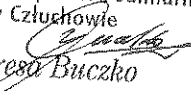
Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Kijno** System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiające pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Kijno** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

#### Otrzymują:

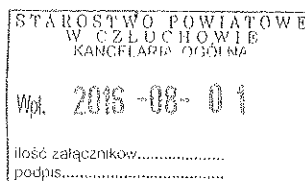
1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie  
  
Teresa Buczek



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.32.2016.IR**

Czuluchów, dnia 30.06.2016r.



**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                                      | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|-----------------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 38/2016            | 18.01.2016  | Zlew na zapleczu w sklepie spożywczo - przemysłowym | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 261/2016           | 11.04.2016  | kurek czerpalny w hydroformi                        | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetanu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w wodociągu Krzemieniewo
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

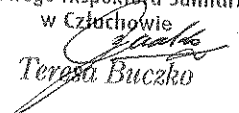
## UZASADNIENIE

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Krzemieniewo**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiające pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Krzemieniewo** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie  
  
Teresa Buczek

### Otrzymują:

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.33.2016.IR**

Czuluchów, dnia 30.06.2016r.

|                                                           |
|-----------------------------------------------------------|
| STAROSTWO POWIATOWE<br>W CZULUCHOWIE<br>KANCELARIA OGOLNA |
| Wpł. 2016-06-01                                           |
| Ilość załączników.....                                    |
| podpis.....                                               |

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                        | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|---------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 11/2016            | 11.01.2016  | kurek czerpalny w hydroforni          | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 129/2016           | 15.02.2016  | kurek czerpalny w hydroforni          | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 3   | 402/2016           | 23.05.2016  | kurek czerpalny w budynku mieszkalnym | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetenu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Łoża**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

### **UZASADNIENIE**

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Łoża**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Łoża** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie  
  
Teresa Buczek

### **Otrzymują:**

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.34.2016.IR**

Czuluchów, dnia 30.06.2016r.

|                                                          |
|----------------------------------------------------------|
| STAROSTWO POWIATOWE<br>W CZULUCHOWIE<br>KANCLARIA OGOLNA |
| Wp. 2016-08-01                                           |
| ilość załączników.....                                   |
| podpis.....                                              |

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                       | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|--------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 57/2016            | 25.01.2016  | kurek czerpalny w sklepie spożywczym | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 313/2016           | 25.04.2016  | zlew w kuchni (budynek mieszkalny)   | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sód, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetenu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

stwierdza:

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Nadziejewo**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

### UZASADNIENIE

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Nadziejewo**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Nadziejewo** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie

  
Teresa Buczek

#### Otrzymują:

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2.  Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a

---

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie  
ul. Sobieskiego 4, 77-300 Człuchów

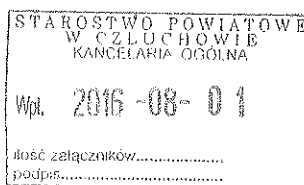
tel. 59 83 41 142, fax 59 83 41 551, [www.psse.czuchow.pl](http://www.psse.czuchow.pl), e-mail [psse.czuchow@pis.gov.pl](mailto:psse.czuchow@pis.gov.pl)





**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.35.2016.IR**

Czuluchów, dnia 30.06.2016r.



**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                             | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|--------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 128/2016           | 15.02.2016  | kurek czerpalny u sołtysa                  | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 314/2016           | 25.04.2016  | zlew w pomieszczeniu socjalnym - stolarnia | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetenu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Sierpowo**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

### **UZASADNIENIE**

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Sierpowo**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiające pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Sierpowo** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie

*Teresa Buczek*  
Teresa Buczek

#### **Otrzymują:**

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a

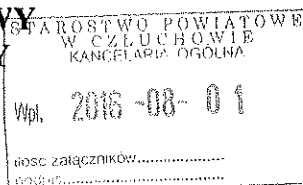
---

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie  
ul. Sobieskiego 4, 77-300 Człuchów

tel. 59 83 41 142, fax 59 83 41 551, [www.psse.czuchow.pl](http://www.psse.czuchow.pl), e-mail [psse.czuchow@pis.gov.pl](mailto:psse.czuchow@pis.gov.pl)



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.36.2016.IR**



Czuluchów, dnia 30.06.2016r.

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                                | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|-----------------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 58/2016            | 25.01.2016  | kurek czerpalny w hydroformi                  | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 315/2016           | 25.04.2016  | zlew w kuchni w budynku mieszkalnym u sołtysa | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sól, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetenu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

stwierdza:

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Sokole**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

### UZASADNIENIE

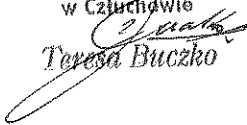
Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Sokole**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiające pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Sokole** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie

  
Teresa Buczek

### Otrzymują:

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a

---

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie  
ul. Sobieskiego 4, 77-300 Człuchów

tel. 59 83 41 142, fax 59 83 41 551, [www.psse.czluchow.pl](http://www.psse.czluchow.pl), e-mail [psse.czluchow@pis.gov.pl](mailto:psse.czluchow@pis.gov.pl)



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Czuluchowie  
SE.II.4717.37.2016.IR**

STAROSTWO POWIATOWE Czuluchów, dnia 30.06.2016r.  
W CZULUCHOWIE  
KANCELARIA OGÓLNA  
Wpł. 2016-08-01  
Ilość załączników.....  
podpis.....

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Czuluchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru               | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | SB/03436/02/2016   | 28.01.2016  | kurek czerpalny w SUW        | MP           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | 474/2016           | 13.06.2016  | kurek czerpalny w hydroforni | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sód, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetenu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Sokole III**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

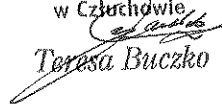
### **UZASADNIENIE**

Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Sokole III**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiające pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Sokole III** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie  
  
Teresa Buczek

#### **Otrzymują:**

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a



**PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Człuchowie  
SE.II.4717.38.2016.IR**

Człuchów, dnia 30.06.2016r.

|                                                          |
|----------------------------------------------------------|
| STAROSTWO POWIATOWE<br>W CZŁUCHOWIE<br>KANCELARIA OGÓLNA |
| Wpł. 2016-08-01                                          |
| ilość załączników.....                                   |
| podpis.....                                              |

**OKRESOWA OCENA JAKOŚCI WODY  
PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**

Na podstawie art. 4 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2015r. poz. 1412), art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r, nr 123, poz.858 z późn.zm.). oraz § 20 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie po rozpatrzeniu niżej wymienionych danych zawartych w protokołach poboru próbek wody i sprawozdaniach z badań:

| Lp. | Numer sprawozdania | Data poboru | Miejsce poboru                       | Zakres badań | Ocena jakości wody na podstawie sprawozdania z badań |
|-----|--------------------|-------------|--------------------------------------|--------------|------------------------------------------------------|
| 1   | 62/2016            | 25.01.2016  | punkt czerpalny w Ośrodku Zdrowia    | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 2   | SB/10673/03/2016   | 02.03.2016  | kurek czerpalny w SUW                | MP           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 3   | 405/2016           | 23.05.2016  | kurek czerpalny w toalecie dziewcząt | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |
| 4   | 472/2016           | 13.06.2016  | kurek czerpalny w SUW                | MK           | Przydatność wody do spożycia                         |

**MK – monitoring kontrolny** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, bakterie grupy coli, *Escherichia coli*)

**MP – monitoring przeglądowy** – (mętność, barwa, pH, przewodność elektryczna właściwa, zapach, smak, jon amonowy, azotyny, azotany, mangan, żelazo, fluorki, chlorki, siarczany, cyjanki, rtęć, sód, utlenialność z KMnO<sub>4</sub>, twardość ogólna, bor, glin, chrom, nikiel, miedź, arsen, selen, kadm, antymon, ołów, suma trichloroetanu i tetrachloroetanu, 1-2, dichloroetan, benzo(a)piren, benzen, chlorek winylu, suma WWA, pestycydy chloroorganiczne, pestycydy fosfoorganiczne, suma pestycydów, bakterie grupy coli w 100 ml wody, *Escherichia coli* w 100 ml wody, enterokoki w 100 ml wody, ogólna liczba mikroorganizmów w 22 ± 2 st. C po 72 h.

**stwierdza:**

1. przydatność wody do spożycia przez ludzi w **wodociągu Wyczechy**
2. zgodność charakterystyki metod badań z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015r., w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015r., poz.1989)

### **UZASADNIENIE**

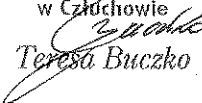
Jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, podawanej odbiorcom usług, świadczonych przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o., ul. Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne, z zakresu zbiorowego zaopatrzenia w wodę, nadzorowana jest zarówno przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Człuchowie, w ramach nadzoru bieżącego jak i przez Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o. o. w Czarnem, w ramach kontroli wewnętrznej jakości wody.

Monitoring jakości wody realizowany jest w w/w stałych punktach czerpalnych, będących punktami monitoringowymi dla jakości wody podawanej z **urządzenia wodociągowego Wyczechy**. System monitoringu obejmuje zarówno bieżące badania próbek wody, w celu zweryfikowania jej jakości mikrobiologicznej, skuteczności uzdatniania i wskaźników decydujących o akceptowalności tej wody przez konsumentów (monitoring kontrolny) oraz badania, w których analizowany jest poszerzony zakres parametrów umożliwiający pełną ocenę bezpieczeństwa wody dla zdrowia ludzi (monitoring przeglądowy).

W/w sprawozdania z badań próbek wody potwierdzają przydatność wody podawanej z **wodociągu Wyczechy** do spożycia przez ludzi.

Ocenę o jakości wody z w/w wodociągu Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie wydał celem poinformowania o tym konsumentów, o czym stanowi art. 12 ust. 5 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz.U. z 2006r. Nr 123, poz. 858 z późn. zm.)

Z up. Państwowego  
Powiatowego Inspektora Sanitarnego  
w Człuchowie

  
Teresa Buczek

#### **Otrzymują:**

1. Przedsiębiorstwo Wodno – Kanalizacyjne Sp. z o.o.  
Ul. Al. Zwycięzców 1C  
77-330 Czarne
2. Burmistrz Miasta i Gminy Czarne  
Ul. Moniuszki 12  
77-330 Czarne
3. a/a

---

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Człuchowie  
ul. Sobieskiego 4, 77-300 Człuchów

tel. 59 83 41 142, fax 59 83 41 551, [www.psse.czuchow.pl](http://www.psse.czuchow.pl), e-mail [psse.czuchow@pis.gov.pl](mailto:psse.czuchow@pis.gov.pl)